

IMPORTANT NOTICE

The Government Printing Works will not be held responsible for faxed documents not received due to errors on the fax machine or faxes received which are unclear or incomplete. Please be advised that an "OK" slip, received from a fax machine, will not be accepted as proof that documents were received by the GPW for printing. If documents are faxed to the GPW it will be the sender's responsibility to phone and confirm that the documents were received in good order.

Furthermore the Government Printing Works will also not be held responsible for cancellations and amendments which have not been done on original documents received from clients.

<i>No.</i>		<i>Page</i>
PROVINCIAL NOTICE		
45	Local Government: Municipal Structures Act, 1998: Jozini Municipality: Notice in terms of section 16(3)(c) of the Act	3
PROVINSIALE KENNISGEWING		
45	Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Strukture, 1998: Jozini Munisipaliteit: Kennisgewing ingevolge artikel 16(3)(c) van die Wet.....	4
ISASIZO SESIFUNDAZWE		
45	Isaziso ngokwesigaba 16(3)(c) soMthetho weziNhlaka zoMasipala woHulumeni BaseKhaya, 1998: UMasipala waseJozini	5

PROVINCIAL NOTICE—PROVINSIALE KENNISGEWING—ISAZISO SESIFUNDAZWE

No. 45

11 April 2012

DEPARTMENT OF CO-OPERATIVE GOVERNANCE AND TRADITIONAL AFFAIRS**NOTICE IN TERMS OF SECTION 16(3)(c) OF THE LOCAL GOVERNMENT: MUNICIPAL STRUCTURES ACT, 1998:
JOZINI MUNICIPALITY**

1. The Member of the KwaZulu-Natal Executive Council responsible for Co-operative Governance and Traditional Affairs, in her capacity as a Member of the Executive Council responsible for local government, and under the powers vested in her by section 16(1) of the Local Government Municipal Structures Act, 1998 (Act No. 117 of 1998), to amend the notice issued in terms of section 12 of the said Act, and in order to give effect to a decision by the Municipal Council of the Jozini Municipality to designate the Mayor as a full-time Councillor, proposes to publish the following notice:

"I, Nomusa Dube, Member of the KwaZulu-Natal Executive Council responsible for co-operative governance, under the powers vested in me by section 18(4) of the Local Government: Municipal Structures Act, 1998 (Act No. 117 of 1998), hereby determine that the municipality listed in Column 1 of the Schedule hereto may designate as full-time the councillor listed in Column 2 of the said Schedule.

SCHEDULE

COLUMN 1	COLUMN 2
NAME OF MUNICIPALITY	COUNCILLOR DETERMINED TO BE DESIGNATED AS FULL-TIME
Jozini Municipality	Mayor

2. The public and interested parties are invited to submit comments on the proposed amendment in writing by no later than seven (7) days after the date of publication hereof, by –

- (a) post to the Head of Department: Co-operative Governance and Traditional Affairs, Private Bag X9123, Pietermaritzburg, 3200;
- (b) hand to the 3rd Floor, Southern Life Plaza, 271 Church Street, Pietermaritzburg, 3201, Attention: Mr R Dantuma;
- (c) facsimile to (033) 355 6554; or
- (d) e-mail to rob.dantuma@kzncogta.gov.za.

No. 45

11 April 2012

DEPARTEMENT VAN KOÖPERATIEWE REGERING EN TRADISIONELE SAKE

KENNISGEWING INGEVOLGE ARTIKEL 16(3)(c) VAN DIE WET OP PLAASLIKE REGERING: MUNISIPALE STRUKTURE, 1998: JOZINI MUNISIPALITEIT

1. Die Lid van die KwaZulu-Natal Uitvoerende Raad verantwoordelik vir Koöperatiewe Regering en Tradisionele Sake, in haar hoedanigheid as Lid van die Uitvoerende Raad verantwoordelik vir plaaslike regering, en kragtens die bevoeghede in haar gesetel deur artikel 16(1) van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Strukture, 1998 (Wet No. 117 van 1998), om die kennisgewing uitgereik ingevolge artikel 12 van die vernoemde Wet te wysig, en ten einde uitwerking te gee aan h besluit deur die Munisipale Raad van die Jozini Munisipaliteit om die Burgemeester as h voltydse Raadslid aan te wys, stel voor om die volgende kennisgewing te publiseer:

"Ek, Nomusa Dube, Lid van die KwaZulu-Natal Uitvoerende Raad verantwoordelik vir koöperatiewe regering, kragtens die bevoegdhede in my gesetel deur artikel 18(4) van die Wet op Plaaslike Regering: Munisipale Strukture, 1998 (Wet No. 117 van 1998), bepaal hiermee dat die munisipaliteit in Kolom 1 van die Bylae hieraan die raadslid in Kolom 2 van die vernoemde Bylae as voltyds mag benoem."

BYLAE

KOLOM 1	KOLOM 2
NAAM VAN MUNISIPALITEIT	RAADSLID BEPAAL OM VOLTYDS AANGEWYS TE WORD
Jozini Munisipaliteit	Burgemeester

2. Die publiek en belanghebbendes word uitgenooi om skriftelike kommentaar oor die voorgestelde wysiging nie later nie as sewe (7) dae na publikasie van die kennisgewing in te dien, per –

- (a) pos aan die Departementshoof: Koöperatiewe Regering en Tradisionele Sake, Privaatsak X9123, Pietermaritzburg, 3200;
- (b) hand by die 3de Vloer, Southern Life Plaza, Kerkstraat 271, Pietermaritzburg, 3201, Aandag: Mnr R Dantuma;
- (c) faks na: (033) 355 6554; of
- (d) e-pos aan: rob.dantuma@kzncogta.gov.za.

No. 45

11 kuMbaso 2012

UMNYANGO WEZOKUBUSA NGOKUBAMBISANA NEZOMDABU**ISAZISO NGOKWESIGABA 16(3)(c) SOMTHETHO WEZINHLAKA ZOMASIPALA WOHULUMENI BASEKHAYA, 1998: UMASIPALA WASEJOZINI**

1. ILungu loMkhandlu oPhethe KwaZulu-Natali elibhekele ezokuBusa ngokuBambisana nezoMdabu, ngokwesikhundla salo njengeLungu loMkhandlu oPhethe KwaZulu-Natali elibhekele ezokuBusa ngokuBambisana, nangokwamandla eliwanikezwe yisigaba 16(1) soMthetho weziNhlaka zoMasipala woHulumeni baseKhaya, 1998 (uMthetho No. 117 ka 1998), okuchibiyela izaziso ezikhishwe ngokwesigaba 12 salo Mthetho okukhulunywe ngawo, nangenhloso yokuqalisa ukusebenza kwesinqumo soMkhandlu kaMasipala waseJozini sokuqoka uSodolobha njengeKhansele elizosebenza ngokugcwele, lihlongoza ukushicilela lesi saziso:

"Mina, Nomusa Dube, iLungu loMkhandlu oPhethe KwaZulu-Natali elibhekele ezokubusa ngokubambisana, ngokwamandla engiwanikezwe yisigaba 18(4) soMthetho weziNhlaka zoMasipala woHulumeni baseKhaya, 1998 (uMthetho No. 117 ka 1998), ngalokhu nginquma ukuthi umasipala obalulwe oHlwini 1 lwalolu Hlelo olungezansi ungaqoka ikhansele elibalulwe oHlwini 2 lwalolu Hlelo njengelizosebenza ngokugcwele."

UHLELO

UHLU 1	UHLU 2		
IGAMA LIKAMASIPALA	IKHANSELA	ELIZOQOKELWA	UKUSEBENZA
UMasipala waseJozini	NGOKUGCWELE USodolobha		

2. Umphakathi nabantu abanentshisekelo bayamenywa ukuba balethe izimvo zabo ezibhalwe phansi mayelana nalesi sichibiyelo esihlongozwayo zingakedluli izinsuku eziyisikhombisa (7) kushicilelwe lesi saziso –

- (a) ngeposi kwiNhlako yoMnyango wezokuBusa ngokuBambisana nezoMdabu, eMgungundlovu, Private Bag X9123, 3200;
- (b) ngesandla e-3rd Floor, Southern Life Plaza, 271 Church Street, Pietermaritzburg, 3201, Zibhekiswe kuMnu. R Dantuma;
- (c) ngefeksi ku: (033) 355 6554; noma
- (d) nge-imeyili ku: rob.dantuma@kzncogta.gov.za.

